



Recortada sobre el azul, como un "affiche" de balneario.

R. y J. CARUJO
FOTUJ



LAS DILIGENCIAS

por J. M. FERNANDEZ SALDAÑA

EL dicho de Napoleón Bonaparte según el cual del incremento de las diligencias cabía inferir el progreso del país, pudo, palabras más o menos, ser puesto en boca de nuestro presidente Gabriel Antonio Pereira. Fué en su gobierno así como la edad de oro de aquel difundido medio

de locomoción, al que pronto el ferrocarril presentaría batalla, relegándolo cada vez más a los extremos lejanos del territorio, para que los ómnibus a motor concluyeran después con las últimas destartadas diligencias, a la hora en que, a su turno, iniciaban la luchan victoriosa con el ferro-carril, ya anticuado.

No eran estas diligencias alcanzadas todavía por el que escribe las diligencias de antaño, como las de antaño nunca fueron tampoco las clásicas diligencias europeas de tres compartimentos que les prestaban un aire realmente monumental.

En la última etapa sólo en las dimensiones y en la conformación del techo que sostenía la "vaca", diferían las diligencias de un "breack" grande, con sus asientos largos vis a vis y su única puerta trasera.



Disfrute de los baños de sol con placer.

EVITE LLAGAS Y QUEMADURAS.
USE ACEITE PARA BRONCEAR:

golden

Que dará a su piel un hermoso color yodado. Se vende en las buenas casas del ramo a \$ 1.20 el frasco. Por mayor:

HERRERO y Cía. Sarandí 671.
U. T. E. 8.80.54.

(Colecciones
Ricardo Grille
y del autor)



La Posta, litografía de Palliere.

Diligencia vadeando el Paso de Fray Marcos, del Santa Lucia. (Foto Bate y Cia.)

Así era la que me condujo de Mercedes a Dolores, en 1908, por el mismo camino que en 1863 recorrian las viejas diligencias de Tomás Lozano, saliendo de Mercedes los días pares y regresando de Dolores en los impares.

El ciclo bélico de la Guerra Grande que detuvo de modo incalculable la marcha progresiva de la nación hizo acopio de tal suma de energías que alboreando recién los buenos tiempos ya buscaron éstas la manera de expandirse y tomar forma.

Nada era más urgente que la necesidad de ligar a Montevideo con el resto del país. El aislamiento de las poblaciones que no podían servirse de la vía fluvial era algo increíble.

La villa de Minas que la carretera y el ómnibus han acercado a dos horas de la capital, estaba en las décadas 1850-60 a ocho días de viaje con poco que cuadrara un invierno algo llovedor.

Por ahí se juzga bien lo que sería la travesía prolongada hasta Melo o hasta Tacuarembó, donde no había más remedio de llegar por tierra, costara lo que costara.

De Tacuarembó se solía preferir el camino por vía Salto o por vía Paysandú, para luego tomar los vapores fluviales.

En el Salto, una vez que los servicios de vapores por el Uruguay se suspendieron cuando los buques de la Compañía Salteña se enagaron a Urquiza en guerra con Buenos Aires, la gente creyó que el fin del mundo estaba próximo.

El solo pensamiento de emprender viaje por tierra a Montevideo horrorizaba y hubieron de preferirse las perezosas goletas para largarse aguas abajo e intentar la vuelta aprovechando un viento sur...

Los carruajes — nombre que se aplicaba a los coches-diligencias — principiaron radiando de la capital en todas direcciones y servidos por varias empresas, sociedades y compañías.

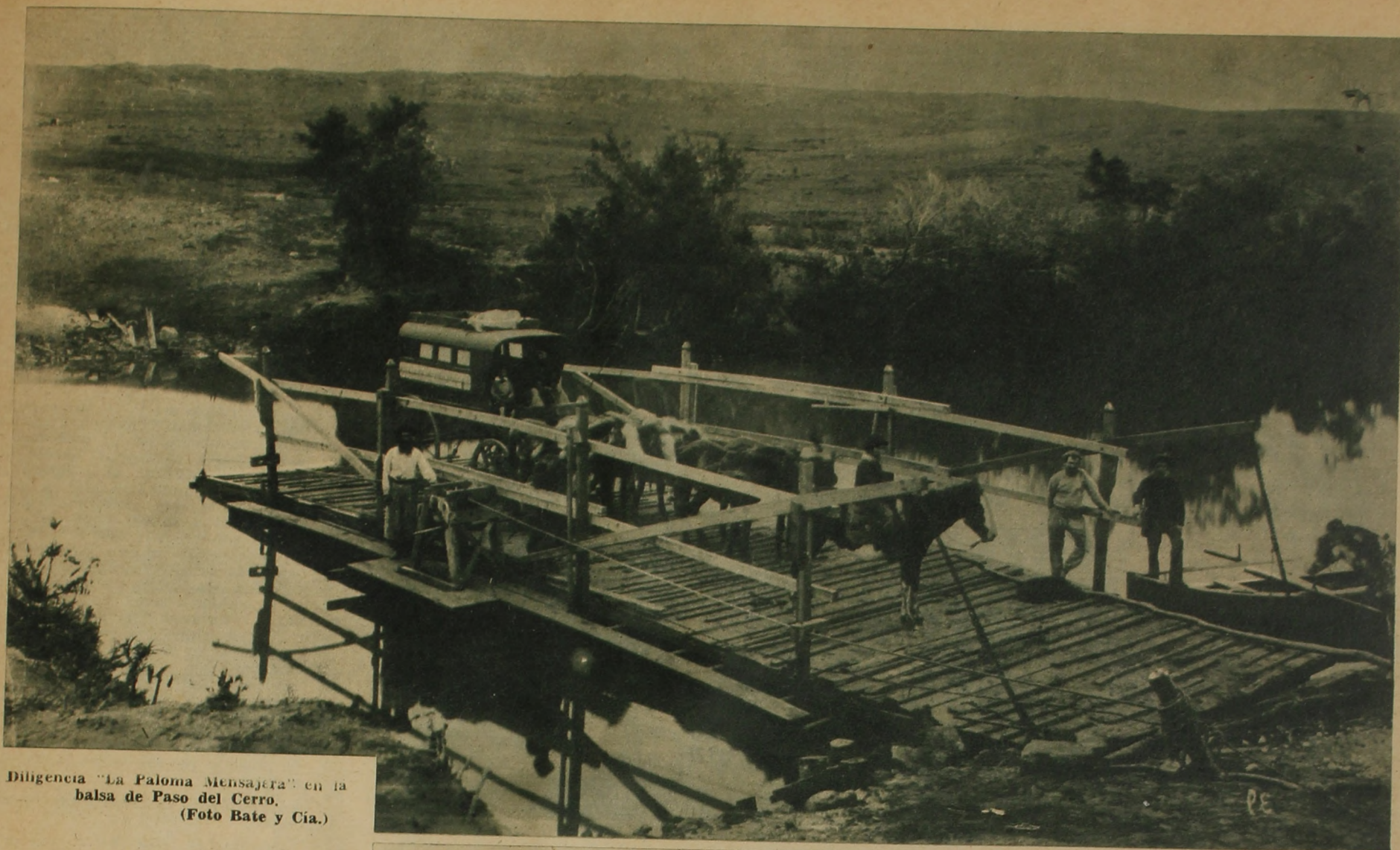
A mediados del gobierno de Pereira (1856-60) hacían la carrera del Este, es decir Pando, Maldonado, San Carlos y Rocha, las Diligencias del Comercio, los coches de "La Carolina" y los de "La Estrella de América", de Teodoro Fernández.

Cada empresa hacía tres viajes al mes. Para Minas iban las diligencias de la "Sociedad Emulación", consorcio constituido en la villa del mismo nombre en 1853 por iniciativa progresista de don Dionisio Ramos: eran los carruajes conocidos por las diligencias de Montero, del nombre popular del exerto mavoral que las dirigía por aquellos infernales caminos de sierra.

Los viajes eran bisemanales, partiendo de la capital los martes y viernes a las cuatro y media de la mañana, hora ordinaria cuando se trataba de trayectos largos.

En 1873, se inauguró recién el servicio de coches de Minas a Treinta y Tres.

Las diligencias de "La Republicana",



Diligencia "La Paloma Mensajera" en la balsa de Paso del Cerro.
(Foto Bate y Cia.)

de José Paseyro y de "La Veloz" de Gregorio Martínez, cubrían dos veces por mes la distancia Montevideo-Melo y viceversa.

La línea que llamaríamos del centro, era servida por las diligencias de Mato, y remontaban rumbo al Norte con escala en Santa Lucía, Florida y postas intermedias hasta llegar a Durazno, donde combinaba con los carruajes de Tacuarembó.

Hacia el Oeste tomaban las diligencias de Mercedes, que constituían la rama principal, haciendo escalas en Colorado, Santa Lucía, San José, Guacurú, El Perdido y Corralito.

En Mercedes había un coche que salía los martes y los viernes para Fray Bentos ajustando con el itinerario de la subida y bajada de los vapores de la línea del Salto.

La empresa de Menéndez y Leyva, hacía semejante recorrido y mantenía idéntica combinación.

En Santa Lucía paraban las diligencias en la casa de comercio de Pedro Llosa, frente al antiguo Colegio de los Jesuitas, en el mismo edificio que todavía se conserva tal cual; en San José, en lo de José Vázquez, en la plaza principal.

Los carruajes de la empresa "San Isidro", hacían el servicio de la capital a Canelones, pasando por Las Piedras y todos los domingos salía de la agencia calle Uruguay N° 25 la diligencia del Rosario Oriental.

Un servicio especial merece ser citado aparte: hablo de la llamada "La Rosa del Miguelete", diligencia que saliendo de la esquina de 18 de Julio y Andes, a las 10 de la mañana, paraba a las 5 de la tarde en la tienda de Liborio Mata, en el Miguelete, de donde tornaba a las 8 de la mañana y a las tres de la tarde.

El precio del pasaje hasta el Paso del Molino era 16 centésimos.

Los omnibuses de la Unión complementaban los servicios colectivos de tránsito de pasajeros de la capital.

Poco a poco, y ya lo dije antes refiriéndome a Minas, las poblaciones más importantes poseyeron servicios de diligencias para su particular comunicación sea interdepartamental sea internacional con el Brasil, casi siempre financiados con recursos locales.

La progresista Salto, mantuvo dos líneas a Uruguayana y Alto Uruguay, con escala en Santa Rosa y postas intermedias con las acreditadas y veloces diligencias de Isidro Nin y Pedro Pacheco y más tarde, a cargo de una sociedad financiada por el comercio salteño, se estableció una carrera a San Eugenio y San Juan Bautista del Cuareim (Brasil) y otra que cubría el trayecto a Tacuarembó, vía casi obligada de comercio y tránsito.



Diligencia atravesando la campaña
(Grabado en acero).

Otro tanto sucedía con la importante plaza de Melo, cuyos vínculos mercantiles con el imperio fronterizo eran cuantiosísimos.

Melo era un punto de civilización y de

concentración de una fuerza atractiva que se dejaba sentir a centenares de kilómetros y de ello provino, la necesidad de organizar diligencias propias que llevaban sus coches ultra línea, con distintas terminales estratégicas, además de las diligencias que recorrían el trayecto a Villa Artigas o a Treinta y Tres, localidad que más tarde tuvo su línea de coches que la ligó a Minas.

En Paysandú, existían las diligencias de las "Mensajerías Comerciales", que llegaban hasta Duñazo, cubriendo el trayecto tres veces cada mes.

Otra empresa iba semanalmente hasta las Averías, pasando por Rabón, Sauce, Arroyo Negro, González, Los Guayabos, Palmar Grande, Puntas de Arroyo Grande y Averías.

De Fray Bentos, que entonces era un pueblo del antiguo departamento de Paysandú, no segregado Río Negro, la empresa "Independencia" corría una diligencia diaria a Mercedes regresando el mismo día.

Algunas de estas empresas de diligencias, de que me vengo ocupando, encerraban una importancia que probablemente escapa a mis esiduos y benevolentes lectores.

La que se denominaba "Mensajerías Orientales" (por ejemplo) constituida en sociedad anónima el 1° de agosto de 1860

y una de las más bien servidas y serias entre las existentes en el país, poseía un

capital de 64.000 pesos dividido en 800 acciones de 80 pesos cada una.

Estos fondos eran para emplearlos principalmente en adquisición de carruajes, caballadas y terrenos para pastoreos e invernadas con capacidad para 300 caballos.

Los encargados de las diferentes carreras dependían de un gerente general el que — según los estatutos — debía cuidar que sus diversos subalternos fuesen "hombres de bien reconocidos".

Con las diligencias se fué un pintoresco aspecto de nuestra vida vieja, tan pintoresco como lo vemos a través de las novelas, de los relatos de viaje por las rutas de la Europa occidental de la época romántica, o de la rara carta que se conserve de algún criollo que anduvo por aquellos lejanos mundos a mitad del siglo pasado.

En mi libro "Juan Manuel Blanes, su vida y sus cuadros" en el capítulo VI, va inserta una movida relación hecha por el pintor a su hermano Mauricio en un viaje en diligencia de Francia a Italia a través de los Alpes, en 1861.

Sansón Carrasco, en su "Colección de artículos" publicada en 1884, nos dejó un pintoresco y hermoso relato del viaje a

Minas en las diligencias de Francisco Henry, el conocido "Francóis" que compartió con Juan Montero, por larguísimo años el título de mejor mayoral de la carrera minuana.



FIX es norteamericano, y se vende en las Principales Farmacias y casas de Belleza.



El conjunto de la División Reservas, también de lucida actuación y campeón de 1937. — Parados: Farias, J. V. Garcia, G. Chanes, Barrios, Bermúdez, Aizcorbi y Mascheroni. — Agachados: el otro Figoli, Taboada, Lago, Barros, Crucci y Lustemberg.



El otro representativo de Peñarol, también campeón de 1937, militante de la División Especial. Parados: Un masajista, Scarone, Barrios, Richieri, Adán, A. Rodríguez y Piñero. Agachados: Erico, Magliano, Berdiñas, Spósito, Crucci, Alberti y Hernández.

EL TRIPLETE DEL CLUB A. PEÑAROL EN FUTBOL ES LA SENSACION DEL MOMENTO

UNA CAMPANA REALMENTE MERITORIA.

Los conjuntos del fútbol del Club Atlético Peñarol han conquistado los campeonatos oficiales de las divisiones primera, reserva y especial. Quiere decir, que el viejo instituto de la casaca auri-negra ha resultado victorioso en las tres categorías en que intervino, señalando una proeza de alto mérito, al mismo tiempo que reflejan esos acontecimientos la superior pujanza y destreza del núcleo de futboleros peñarolenses.

En los tres torneos los representantes de la entidad decana tradujeron juventud y entusiasmo; pero principalmente un hondo ahínco que los ha llevado a clasificarse en la forma rotunda en que lo hicieron.

Además, a través de las luchas que originaron los citados campeonatos, Peñarol demostró tácticas ponderables en cuanto a armonía y matices vistosos, aunque lo primordial radicó en el sentido práctico que exhibieron todos sus integrantes.

LA CALIDAD DE ALGUNOS CAMPEONES.

Analizar la labor del primer cuadro cuesta poco, ya que en sus filas no hubo la enorme variación impuesta por Nacional.

Y ahí, quizás, se haya fundado la principal razón del buen éxito final del conjunto. La zona directriz tuvo siempre clara noción de lo que conviene en la acción de los teams, pues omitió efectuar modificaciones nerviosas, limitándose a hacer aquellas oportunas y realmente indicadas, sin dudas, por las circunstancias.

Desde el Campeonato de Honor hasta las contiendas finales del Uruguayo, es fácil recordar la constitución del team de Peñarol en los distintos matches. Es porque hubo escasos cambios. De esa manera el equipo ganó cohesión, ese entendimiento tan útil para que los jugadores rindan todo lo que son capaces, sin obstáculos por carencia de comprensión, de conocerse entre cada uno.

A parte de ello, la calidad de algunos campeones enalteció el poderío de la escuadra.

R. RODRIGUEZ y BARRIOS; A. GESTIDO y M. A. LAURI.

La preparación fue hecha esmeradamente, sin aturdimiento, ni esa intranquilidad que depara la pasión partidista.

El entrenamiento fue reponiendo a Ballestreros, —que todavía no ha perdido frente a Nacional como integrante de Peñarol,— también hizo resurgir a Alvaro Gestido, elemento todavía de gran importancia para un cuadro, máxime cuando se preocupa de tener el estado físico, que en algunas contiendas del torneo olvido.

La influencia de un player de la calidad de Gestido tuvo una ampliación sensacional al entrar en la ofensiva el wing Miguel Angel Lauri, un forward obtenido con "el metro" por los dirigentes de Peñarol, para afianzarse en las posiciones conquistadas y recuperar otras en la segunda porfía con el adversario tradicional.

Coincidió la llegada de Lauri y la rehabilitación de Zunino y Gestido, con la cura completa de Clulow que había sido lerdón en las contiendas anteriores al mes de noviembre. Y así Barradas trabajó menos luciendo como lo merece un back tan activo y audaz.

También se agregó la reacción notable de Mata, y la confianza que fue ganando Tellechea. Siempre contó el cuadro con la movilidad de Varela y Camaiti, aunque éste algo lesionado de dos meses a la fecha, de ahí su discreto brillo.

Pero junto a la maestría de los veteranos, adquirieron este año personalidad Rogelio Barros y Raúl Rodríguez, ambos jugadores nuevos y de excelentes perspectivas para el porvenir.

TRASTORNOS AL PRINCIPIO, PERO...

Poco a poco, con tesón de hormiga, Peñarol fue acreciendo su rendimiento. Los trastornos o contratiempos del comienzo inquietaron hasta cierto punto,

NO PIDA AGUA MINERAL:

PIDA

MATUTINA

ESTELA

PEINADORA
FAMOSA PERMANENTISTA

de "LA ESMERALDA"

Actúa en peinados

TODA UNA GARANTIA
DE SERIEDAD

HOLLYWOOD

TRONERO 1370 • T.T.E. 85335





Juan Pedro Arremón el veterano puntero que triunfó en Amsterdam, efectuó una lucida campaña como entrenador del conjunto de la División Especial.



Leonardo De Luca el verdadero entrenador de los planteros de Peñarol, este año.



Taboada, de lucidas actuaciones en el primer equipo.



Rogelio Barros, que este año ganó merecido concepto en la afición.



Athuel Velázquez, también de eficaz colaboración en el entrenamiento de los equipos.



El primer team de Peñarol, actualmente en brillante estado, que obtuvo el campeonato uruguayo de 1937. Parados: E. Zunino, J. E. Clulow, E. Ballestrero, M. Barradas, R. Rodríguez, T. Luayza y A. Gestido. Agachados: M. A. Lauri, L. Mata, H. Tellechea, S. Varela, A. Camaiti y Matucó Figoli.

pero la zona directriz supo encauzar las actividades con serenidad y clara visión de lo que correspondía.

No hubo mareos, ni aún en pleno campeonato, donde empezó Bella Vista por vencer a los aurinegros y luego Rampa Juniors también quitó dos puntos.

El cuadro fué mejorando y en los trances supremos, cuando aparecieron Racing, después Wanderers, más tarde Na-

cional y por último River Plate, causó admiración por su garra, sobre todo.

Demostó que los sucesos adversos que había tenido, no eran más que accidentes, propios en un conjunto que actuó con audacia y codicia, que efectuó performances lucidas y sintió el sofocón del contraste.

Así aprendió a ir por las sendas del torneo con más aplomo del que no ha-

berido, del que ignora la amargura de la derrota, pero tampoco conoce la verdadera fuerza suya, ni la alegría que depara rehacerse de un chasco.

En los momentos decisivos, la marcha de Peñarol sirvió para consolidar la razón justiciera de su triunfo en el Campeonato Uruguayo.

Y, para aumentar las tareas de los directores, entrenadores y los propios ju-

gadores, están allí los títulos alcanzados por la reserva y la especial, lo que induce a reconocer en filas del viejo club el mejor plantel de futbolers, durante la temporada de 1937.

Es posible que haya dudas en cuanto al exacto valer y real capacidad de Peñarol, pues quizás surjan quienes no atribuyan poderío alto a los oponentes que tuvo. El próximo match con River Plate argentino, seguramente dará pauta clara de la potencialidad bien insinuada, para nosotros, por la entidad.

De cualquier modo, si hay quien crea que la decadencia de los rivales levantó los relieves aurinegros, no por eso hay que negar categoría a los equipos de Peñarol, superiores a todos los demás y, por lo visto, los únicos que tratan de hacer resurgir la técnica. Lo que siempre inspira una gran simpatía. — U. B.



Cuide su salud y la de sus niños con

LECHE DE MAGNESIA
ATHENA

ANTIACIDA y LAXANTE
ENJUAGATORIO DE
LA BOCA y DIENTES



Optica RECINE

saluda a su distinguida clientela deseándole un feliz, próspero año nuevo.

EN este poeta, la luz va por caminos de misterio. "Orión", en donde tornamos a encontrarnos con el impulso romántico de su libro anterior — "Canciones de la Noche Estrellada" — ya entra en las zonas del sueño y de la magia celeste. El contemplativo se asoma a la hora confidente de la creación, y así puede decirnos la

"Canción de las canciones
sin música
ni voces:
Canción de orar".

Su frente va en espiga de música alejándose hacia Dios. Ya está en la noche estrellada:

"Caserío volcado a los cuatro caminos"

y en su espíritu sostiene en la palabra la pureza de los signos misteriosos.

En esa sed angustiosa que sólo logran apenas aplacar los ríos estelares, nosotros encontramos al poeta. Ahí viene rodando ese:

"Hilo de agua, remoto y depurado
que se abre paso a través del deseo".

y que redime la carne de toda la arcilla de origen.

Sin carne, la proa del espíritu va segura hacia las distancias, libre, ella misma hecha oleaje.

Este es un libro en donde el poeta nos da su drama, iluminado de sinceridad y de emoción. La poesía no es en él un júbilo encendido de campanas. Es el temblor de la voz, tejida con éxtasis y distancias. Y la poesía es eso — no las cosas — sino la cercanía o la distancia de las cosas.



"Los años no pasan para tí"

le dice él, con emoción orgullosa.

"Es cierto que aún eres relativamente joven, pero conozco tantas de tu edad que parecen llevarte 10 años... ¿Cuál es tu secreto?"

"Mi secreto... está en tu amor y en tu bondad", murmura ella halagada.

El no sabe que sus cabellos son grises y que su encanto quedaría roto de golpe, si no existiera LA CARMELA.

Unas cuantas gotas al peinarse, bastan para que las canas recobren su color natural, sin tonos chillones ni metálicos y sin que nadie lo note.

LA CARMELA, de eficacia comprobada en todo el mundo contra las canas, es una loción agradable, de uso cómodo y finamente perfumada al Agua de Colonia.

En Farmacias y Perfumerías, en frascos grandes y medianos.

Agua de Colonia

LA CARMELA

DEPOSITO
URUGUAY 642 — MONTEVIDEO



A los cinco minutos

de hacerse una aplicación con la crema líquida

Malvaloca

las arrugas se alisan y aparece el cutis
tercio y suave como el de una niña.

En Tiendas, Farmacias y Perfumerías

LETRAS NACIONALES

EL POETA BLAS S. GENOVESE

Frente a sus canciones, Clemente Estable, exclama: "¡Qué ascensión del espíritu y qué emoción mística y estética!" Gervasio Guillot Muñoz, nos hace ver como su poema está líricamente condensado y cavado con la inquietud cósmica. Y Alberto Zum Felde, dice que "lo sentimental y lo meditativo se armoniza en él, sensibilizando lo cotidiano hasta descubrir los valores trascendentes, y dando resonancias profundamente líricas a las ideas abstractas del ser y del cosmos". "El Libro de los Días", "El Libro del Cavado Surco" dan a la voz del poeta un estremecimiento espíritu-metafísico.

Y su oído sintoniza

"las ondas dispersas
y sorprende la armonía de los átomos".

La tierra lo llama también con su vivo y sangriento clamor. Es así que se acerca a la angustia de los necesitados y sufre por

"la oscura y amedrentada existencia del
humilde"

"Sobre las cifras de la paz
nuevas proclamas de guerra".

El relámpago de su acento, cruza sobre las miserias de la vida, con su protesta valerosamente humana.

Blas S. Genovese lleva a sus poemas una viva densidad interior y al mismo tiempo los transfigura con el resplandor de una pedrería feérica.

Hombre de acción, tiene el oído atento al rodar de las piedras del camino y al movimiento de los astros. La tierra lo emociona, sin dejar de acudir por eso, al llamado de las altas voces infinitas. Y en toda su obra, hay vigor íntimo y un fervor que amanece espontáneo y que brilla con esa vitalidad que tienen las cosas, cuando nacen desde lo profundo.

He aquí un escritor que sabe sumergirse en lo humano sin dejar de levantar los ojos hacia las estrellas.

Fuego mediterráneo, sobre el que se vuelca el sobresalto de los cielos metafísicos. Así es su poesía.

Julio J. Casal.



CRONICAS DE LA VIDA LITERARIA EL DRAMA DE AGUSTIN ROMERO

AGUSTIN Romero es uno de los más punzantes recuerdos de mi juventud. Es posible que ese recuerdo no tenga ningún interés para ustedes. ¿Quién fué o qué hizo mi desgraciado amigo? ¿Dónde está su obra o, por lo menos, lo extraordinario de su vida? ¿Qué importa que haya pasado por el mundo un hombre que se llamaba Agustín Romero y del cual sé tan poca cosa?

Pese a las consideraciones anteriores, aquí me quedo, clavado en el escritorio, sordo al ruido de la vida hogareña y a las tentadoras solitaciones de la calle, decidido a escribir lo que me he propuesto. Cumplo así con mi conciencia y grabo esta evocación, mariposa de insomnios, antes que el tiempo, — ¡tan misera es la condición humana! — la borre por completo de mi espíritu.

Aun me parece verlo, en la bulliciosa rueda de café, taciturno, pobremente vestido, fumando siempre, de aspecto enfermizo, viva imaginación y palabra suave y lenta.

Le encantaban los versos. Los decía con emoción y sencillez, sin la insuperable teatralidad de los recitadores profesionales. Sin gestos. Sin gritos desatemplados. Con una expresión que arrancaba de la profundidad de su ser.

Pero escribía sólo prosa. ¿Escribía? Cien veces nos habló de su drama en preparación. Cien veces lo elogiamos por anticipado, entusiasmados por el asunto; en las revistas literarias que, con el heroísmo fácil de los primeros años de lucha, escribíamos, pagábamos, repartíamos y leíamos, sin otra recompensa que una ingenua satisfacción personal.

El drama de Agustín Romero se titulaba "El Exito" y su argumento era, en síntesis, el siguiente:

Un escritor dramático, mordido por el afán de gloria, peleando bravamente con la miseria, escribe una obra. No encuentra quien la lea. La fe del escritor no se mella. Al fin, después de mucho andar, consigue que una compañía acepte su trabajo. Ya se cree, como Lazariello, "en la cumbre de toda buena fortuna". No sabe que después viene lo peor: la vanidad, la ignorancia, el mercantilismo de la gente de teatro.

La primera actriz, que pisa el umbral de los cuarenta y fué mucama hasta los treinta, le dice:

—¿Cómo se le ha ocurrido que yo haga esa Juliana de su obra, casi analfabeta y madre de cinco hijos? Por grande que fuera mi esfuerzo, no lograría convencer al público. No es posible. Si quiere que yo le estrene, convierta su personaje en una dama joven, bien educada y elegantemente vestida.

—¡Pero señora!

—Señorita, si no le parece mal.

—Está bien: señorita. No puedo hacer lo que me propone.

—Pues yo no trabajo en su obra. Ni la verá usted en escena. Porque la compañía, súpalo usted, hace lo que yo quiero.

El característico, que fué amante de la primera actriz y aspira a volver a serlo, interviene:

—Inesita tiene razón. Yo tampoco estoy contento con mi papel. Ese don Faustino es muy antipático.

—¿Y qué quiere usted? Así lo he visto en la vida.

—Puede ser; pero éste es un teatro y hay que consultar el gusto del público.

El cómico, buen mozo de café hasta hace un par de años, afirma:

—Al público lo conocemos nosotros, los que dependamos de él. Los autores no sienten esa responsabilidad.

—¿Lo cree usted?

—Estoy seguro. Tan seguro como que usted tendrá que modificar mucho su "obrita", si desea tener éxito.

El primer actor, monumento de pedantería, toma la palabra:

—A su obra hay que "peinarla" mucho. Son indispensables algunos cortes. Usted no tiene por qué molestarse: ya hablé con el apuntador de ese asunto.

El apuntador se apresura a informar:

—Corté el monólogo del primer acto y los dos parlamentos del tercero que usted me indicó.

—Aun falta, — agrega el primer actor. — Tenemos que ver cómo arreglamos el papel de Inés. Y luego lo más difícil: el desenlace.

—¿También el desenlace? — pregunta asombrado el pobre autor.

—También. Ya le dije que aceptaba su obra condicionadamente.

—¿No es natural y lógico el desenlace?

—Esto no es literatura, amigo; esto es teatro. Yo sé lo que hago y por qué lo hago. Procedo así hasta con autores consagrados, y usted, un principiante, no tiene autoridad para marcarme rumbos.

El autor, pensando adquirir renombre y con esto la libertad que ahora se le niega, deja hacer. Acaso piensa también en la satisfacción de necesidades apremiantes...

Llega la noche del estreno. El escritor asiste a la representación de "su" drama, mezcla incolora y cursi del mal gusto de las gentes de la compañía, torpe remedo de aquella obra que su pureza de artista parió en la miseria. ¡Ah! ¿Cómo desea el fracaso de aquel disparate, para que los atrevidos reciban una dura lección! Nada le importa que también caiga su nombre en el ridículo.

Pero todo le rueda mal al infeliz autor. El público se entusiasma, aplaude. Los actores sonríen satisfechos. Terminada la representación, lo arrastran al escenario y lo obligan a saludar al "respetable". No consiguen hacerlo hablar. Sale de allí asqueado y dolorido. Tan grande es su dolor que...

Aquí se detenía el argumento. Agustín no sabía cómo terminar su obra.

Anselmo, un joven pintor que prometía inmortalizarnos a todos, le decía:

—Yo despreciaría a esa chusma y me quedaría con el drama sin estrenar.

—¡Siempre ilógico! No todos tienen, como tú, dinamita en las venas, — replicaba Julio, el poeta.

Guillermo, el ironista del grupo, proponía tres desenlaces:

1º El autor, pensando en los célebres versos de Lope, cobra los derechos que le corresponden y se dispone a vivir "del" teatro y no "para" el teatro.

2º El autor reconoce que estaba equivocado. La verdadera literatura es ésta, la que le ha hecho triunfar. Vuelve y pide consejos a la ex-mucama y al ex-mozo de café.

3º Embriagado por el éxito, el autor se deja aplaudir. No piensa nada. Ni siquiera que la obra que se acaba de estrenar no es suya.

Agustín escuchaba sin decir palabra. Solía quedarse largo rato pensativo, quemándose los dedos con un resto de cigarrillo, con los ojos fijos sobre la mesa donde corrían hilillos de la sangre negra del café.

A veces nos preguntábamos:

—¿Será verdad lo del drama? ¿Escribirá Agustín?

Porque, aunque a ustedes les parezca mentira, nunca leímos una línea escrita por nuestro amigo. El argumento de la obra lo sabíamos de memoria, por haberse oído contar tantas veces. Pero jamás nos fué posible, pese a nuestra insistencia, hacer que Agustín leyera o nos dejara leer una escena.

—No me gusta dar a conocer nada fragmentariamente. Algún día leerán la obra completa, — decía.

Justifica, por lo menos, tu condición de escritor. Danos a conocer alguna otra cosa.

—Ustedes saben que he sido cronista policial. Si revisan la colección de "El Siglo", encontrarán algo...

—¿Nada más?

—Nada más. Al drama he dedicado toda mi vida.

—¡Absurdo!

—Tengo la convicción de que no he venido al mundo para otra cosa.

Y teníamos que dejarlo.

Aquella tarde Agustín llegó al café más temprano que de costumbre. Nos sorprendió verlo tan alegre.

—¿Encontraste empleo? — le preguntó alguien.

—No he nacido para trabajar, hermano. Es algo infinitamente más importante lo que me alegra.

—Lo adivino: el drama.

—Justo.

—¿Le diste fin?

—Casi. Encontré el desenlace. Lo escribiré hoy mismo.

—¿Y cómo es?

—No me lo pregunten. Luego lo sabrán.

A los pocos minutos se fué.

Los diarios de la noche nos gritaron la brutal noticia: "A última hora se nos comunica que en un inquilinato de la calle Piedras acaba de ahorcarse un joven llamado Agustín Romero".

Corrimos allá. Una familia obrera — la piedad es la riqueza de los pobres — había recogido el cadáver de nuestro infortunado amigo.

—Para mí, — nos explicaba el encargado de la propiedad — es una consecuencia de la miseria. El pobre pasaba días sin comer. Al principio engañaba el hambre con la lectura; pero ya no le quedaban libros...

—¿Escribía?

—No sé.

Anselmo revolvió todos los papeles del muerto, sin hallar indicios del drama.

—¿Sería una quimera? — preguntó Julio.

El pintor le gritó:

—¿Eres ciego? ¿No ves que acaba de bajarse el telón y el protagonista queda ahí, mudo e inmóvil para siempre?

Agustín, desde la cama donde lo habían puesto mientras esperaban el cajón que había de guardarlo, nos mostraba la lengua...

Manuel BENAVENTE.

SOCIALES



**BODA YOLANDA CASTELLAR
ISIDORO CAJELLI**
(Foto Caruso).



**Señorita MARIA CELIA ROTUNNO de
BLENGIO y su hipita CELIA ELENA**



MARTITA OSORIO PELAYO

Cirugía Facial



La cirugía facial en manos de un experto cirujano puede corregir deformaciones, pero cuando se trata del cuidado diario del cutis, sólo la "glicerina de almendro" es capaz de vivificar la epidermis a través del tiempo. Un minuto dedicado a un masaje con esta maravillosa crema líquida, le hará confirmar la realidad de un sueño!



Señorita OLGA BUERO BOTTARINI
(Foto Marchese).



Señorita MARIA D. de la PEÑA.
(Foto Marchese).



Uno de los balanceos previos a la caída al agua.



Al borde de la pileta, los núcleos de aspirantes ensayan los movimientos de pies, también por el "crawl".

Ahora sí, la enseñanza gratuita de la natación va en serio

Las ordenadas y provechosas clases del Prof. Elío Pérez en la pileta de Trouville

Aquello de antes.

LA gente ha de recordar aquellos letreos que la Comisión Nacional de Educación Física hacía colocar en las playas, utilizando por ejemplo en Pocitos, el remanso que forma la ensenada de Trouville.

Habituado el cronista a andar por esa zona desde la infancia, en fin, desde 1922

en adelante, fué sintiendo largo tiempo la intriga que creaba el cartelito de "Escuela de Natación. Enseñanza gratuita", pues no surgían actividades que explicaran fácilmente la denominación.

Es cierto que había un maestro tal vez avezado, pero faltaba ambiente y comodidad para efectuar las operaciones necesarias.

Casi todos los que aprendimos a nadar en aquella ocasión tuvimos que valernos de esfuerzos propios, copiando más o menos la modalidad que observaban Fossatti, Previtali y una serie de nadadores que formaban parte del Náutico Pocitos.

Y había gran afición —

No hace mucho tiempo, frente a las loas que aparecían sin cesar acerca de prestigiosos y, sin duda, capacitados nadadores en auge, aprovechamos para señalar que no bastaba proporcionar cálidos elogios a los muchachos que triunfaban en las distintas competencias para acrecentar la difusión y los méritos del deporte aludido.

La experiencia o el aprendizaje adquirido por el cronista en medio de aquel enorme núcleo de compañeros que fueron "haciéndose nadadores", a pura voluntad, originó una serie de artículos en "El Ideal" con el fin de propiciar una mejor manera de brindar los beneficios de la natación, mientras actualizábamos con el recuerdo la afición enorme que en realidad existe por la rama deportiva mencionada.

No podía faltar, a la verdad, el afán de hacer notar la ventajosa situación de los principales ganadores de pruebas en los últimos años, por ser los únicos que pueden disfrutar hasta de una pileta invernal, además de las sablas enseñanzas de profesores bien preparados y amantes de la natación.

Ahora sí, la obra marcha —

Aquellas viejas escuelas de natación gratuita arrinconadas en los costados de algunas playas, sin recursos suficientes, sin aparatos adecuados, sin la comodi-



El profesor Elío Pérez, enseñando los movimientos iniciales.



Después de las clases, formando flor en los

dad que ofrece la pileta de Trouville por ejemplo, no conseguían cumplir ampliamente con la misión que las autoridades les encomendaban.

Por otra parte, aunque había profesores muy duchos y empeñosos, no todos eran de esa categoría, pues en buen número resultaban veteranos nadadores, de excelentes realizaciones como tales, pero sin vocación de maestros, ni métodos claros para llevar a cabo la enseñanza de los que ellos efectuaban con tanta habilidad.

Ahora sí empezó a trabajarse en serio. Y las observaciones de cuatro años atrás, que determinaron repetidos ata-

ques por parte de aquellas personas que vivían alabando a sus ídolos, han tenido buen éxito, aunque no queremos decir que lo que se está haciendo nos parezca en lo más mínimo, va que nuestra labor pasada solo abordó los aspectos impresionaban como inútiles.

Elío Pérez, veterano campeón —

La esperanza de que la natación fuera difundida sin reticencias, el anhelo que practicarla constituyese una operación al alcance de todos los interesados — para que así pudieran llegar a la cúspide no sólo los nadadores y nadadoras



Primera posición para zambullir.



Aquí empiezan a batir el agua, con el fin de acostumbrarse a hacerlo ya nadando.



El grupo femenino esperando turno, bajo el buen sol.

Hay en los bordes de la pileta



Hay gran organización —

Han de ser muchos los que conocen el nombre de Elio Pérez, el audaz compatriota que surgió en Paysandú, asombrando por su pericia y arrojo.

En 1923, dos veces intentó la travesía del Río de la Plata, desde Colonia a Buenos Aires, no saliendo completamente airoso en la difícil prueba, pero estableciendo rasgos que acusaron las condiciones de un nadador brillante.

De ahí comenzó a trascender el nombre de Elio Pérez, una persona seria y mesurada, de mucha cultura, que ha venido a instalarse en Montevideo hace un



Ensayo de movimientos y flexiones de los brazos. Varias de estas alumnas formarán en las próximas embajadas de exhibición que irán por las playas.

par de años, en virtud de que tiene una de sus hijas cursando estudios de odontología.

Y la otra chica del profesor, es una excelente nadadora, ya de prestigio acá, por los tiempos marcados en diversas pruebas. Acompaña a su padre en la pileta de Trouville que es donde se halla cimentada la nueva y auspiciosa escuela de natación gratuita, bajo la dirección del señor Pérez y con el contralor de la Comisión Nacional de Educación Física.

Hay gran organización. Y existe orientación respetuosa, dividiéndose las distintas clases en grupos femeninos o masculinos, los que actúan en momentos distintos.

El aprendizaje colectivo —

En otras notas ofreceremos mejores referencias acerca de Elio Pérez, un nadador hecho en Paysandú, pero habituado a los sistemas de las grandes y numerosas piletas argentinas.

Es gran amigo de Vito Dumas y también de Garramendy, lo que traduce que la vinculación de Elio Pérez al deporte náutico argentino está relacionada con una época en que bien explica los progresos por él alcanzados y sus ruidosos acontecimientos.

En breve charla que con él sostuvimos nos decía que sus conocimientos de enseñanza colectiva de la natación los aprendió del norteamericano Corsan, un notable maestro que en 1925 la Comisión Nacional de E. Física, aprovechando que estaba en Brasil — lo hicimos venir a Montevideo y ofreció durante tiempo hermosas lecciones, que Elio Pérez nos afirma haberlas ensavado todavía mejor en Buenos Aires, a donde fué con el profesor nombrado.

En estas mañanas de verano, Elio Pérez pasa de la hora 9 a la hora 12, guiando los movimientos de los crecidos grupos de alumnas y alumnos que posee.

En un día, en dos, a veces en tres, los novicios aprenden a nadar y luego él continúa la enseñanza para que tomen resistencia y buen estilo.

En la faz de los núcleos masculinos lo secunda el señor Hugo De Lucca en los grupos femeninos tiene la eficiente colaboración de las señoritas Obdulia Bado y Renée Garateguy.

Cualquiera puede inscribirse —

En cualquier momento, las personas interesadas en aprender natación, pueden ir por la pileta de Trouville y allí quedarán inscriptas, racibiendo en forma gratuita todas las ventajas que el servicio de la Comisión Nacional ofrece.

Lo mismo en distintas playas, donde actúan profesores de la C. N. de Educación Física.



Los menores haciendo gimnasia para quitarse el frío y habituarse a los movimientos.



Ejercicios previos, para saber el movimiento de los brazos en el "crawl" de espalda.

UN PAR DE TORTOLOS

Cuento por André Birabeau

VACACIONES! Llegó ya el momento en que se deja por un cuarto exiguo, el vasto apartamento, los muebles elegidos con el mayor amor por un mobiliario cualquiera. Agosto, mes de los hoteles! Recuerdo uno!... Les hablaré de él.

Era el mejor, de un pequeño rincón de los Vosgos, a decir verdad, el único, los otros no eran más que pensiones. Lugar a donde se acudía en procura de una agua apta para tratar no se qué desorden del pobre cuerpo humano. No era grande, pero a fe mía, de gentil apariencia con sus balcones de madera y su techo que caía muy bajo como el borde de un sombrero hechado sobre los ojos. Rojo y blanco sobre el fondo sombrío de los pinos de largos fustes rígidos, toma, a tres pasos de él, la risa perlada de un arroyuelo, de un arroyuelo encantador que se divertía en romper sus aguas entre las rocas puntiagudas. Unido a esto un nombre que hacía agua la boca: El par de tórtolos.

Llegué un día allí. Fui recibido por la patrona, una morochita de ojos vivaces. Me mostró un cuarto y me dejó en él. Cuando quise quitarme el polvo del camino, me di cuenta que no había toallas para el baño. Llamé, esperé... Nadie vino... Volví a llamar largamente. Na-

die. Llamado más largo, todavía, hasta dolerme el pulgar, y nadie. Furioso, volví a bajar la escalera. Pero mi cólera no tuvo ocasión de estallar: el escritorio del hotel se hallaba vacío. Un señor, en el hall me miraba sonriente. Por qué sonreía? Por mis cejas ceñudas, por mis gestos rudos, por mis gruñidos? Me dijo:

—Busca alguna cosa, señor?

—Busco a alguien! Le contesté. Hace ya una hora que llamo y nadie se preocupa! Es fantástico!

El pensionista sonrió más.

—Ah! señor, creo que Ud. verá muchas más cosas. Para decir verdad, el servicio en este hotel deja mucho que desear... Sí... La patrona se ocupa de las piezas y se olvida de todo; el patrón hace la cocina con resultado a veces desalentador... Pero, creo que Ud. hará como todos nosotros y que muy pronto se mostrará indulgente, y aun, que concluirá por encontrar todo esto encantador... Es que, señor mío, este hotel es explotado por... Ha mirado Ud. el anuncio? "El par de tórtolos". Seguramente lo ha interpretado en el sentido gastronómico. Y hay que comprenderlo en su carácter sentimental... Este hotel está administrado por una pareja de ena-

morados! No sé que tiempo hace que se han casado, pero su luna de miel está aun en el primer creciente. Ud. los encontrará en todos los rincones en tren de arrullarse. Cuando no se besan se entregan a escenas de celos, lo que es todavía un nuevo modo de estar en brazos el uno del otro. Pobres muchachos! Recién casados, amarse, y tener a su cargo un hotel! Ud. debe pensar que los besos perjudican el buen servicio. Se precisa mucha cabeza para administrar un hotel. Pues bien, cuando esa cabeza tiene cerca de sí un ser amado para trastornarla... No hay ni que decir, la casa está muy mal servida! Pero, es algo tan gentil dos enamorados; no lo cree así?

En ese momento, la pequeña hotelera apareció. Me dijo con timidez:

—Me pareció oír el timbre... Quizá fué el señor?... Le pido perdón, pero, estaba allí con mi marido... Y...

Se ruborizaba. El pensionista y yo cambiamos una sonrisa. Y sin volver a encontrar mi cólera, pedí a la patrona las toallas...

El pensionista no me mintió: la casa tenía un mal servicio. Me di cuenta un instante más tarde que el agua corriente no llegaba a mi baño. Estuve a punto de llamar. No lo hice, pensando: "Los voy a molestar, sin duda..." Les hablé cuando descendí. Estaban los dos en su escritorio, en dos sillas juntas.

—Saben Uds. que no hay agua caliente en el cuarto de baño?

Supongo que mi voz tomó un tono confuso en son de reproche. El patrón

cuya noche ha debido ser dulcemente fatigante que madrugan? Uno se zaba con la pequeña hotelera en pesador durante la mañana y se sentía poco avergonzado de ser el causante que ella abandonara su lecho.

De noche, después de cenar, en momentos en que la oscuridad comenzaba a ser más adivinable en el jardín una pareja sobre un banco: eran ella, y él que tenía el traje blanco de jefe de cocina; la tomaba de la cintura y ella inclinaba la cabeza sobre su hombro y entonces nadie se atrevía a sentarse en el jardín, ni tampoco a poner en marcha la radio. Se respetaba el amor que ne su propia música. Se les hablaba amablemente, suavemente, como se ll con precaución a objetos frágiles. Según que su idilio tuviese nubes o de despejado, respondían a nuestro reclamo con brusquedad: "Ah! no lo había pensado!" o... "Ah! no lo había pensado!" con una sonrisa extasiada que colcaba en su verdadero lugar esas minúsculas miserias: un té que no se había servido, un cuarto que a altas horas, aún no se había barrido...

Y bien, en la tarde del tercer día, contrandome por casualidad en mi cuarto, oí bruscamente en el corredor voces que se querellaban y me pareció reconocer la de los dos palomos. Pero, cual no fué mi sorpresa — no era una querella de enamorados!... Ah! no! Ah! no! Quejas fatigadas, reproches melancólicos — no la cohera: la acritud, r

PROTEJA Y AUMENTE LA BELLEZA DE SU CUTIS

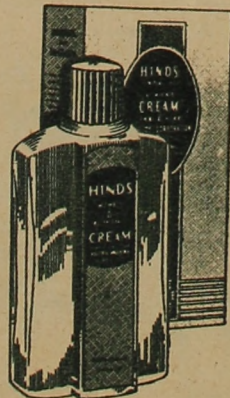


Especialmente ahora—en que el viento, el polvo y el sol tienden a perjudicar el cutis, es preciso darle una protección especial para que no se marche prematuramente... Y la Crema Hinds llena la aspiración de la mujer más exigente... porque tiene no una sino dos ventajas... ¡Que protege y a la vez embellece!

EL METODO ES SENCILLO...
EL RESULTADO... ¡TRIUNFAL!



La tersura, la suavidad y la blancura que la Crema Hinds presta al rostro, atraen y conquistan... y esos mismos atractivos los conserva Hinds, gracias a sus propiedades protectoras. Basta aplicarse Hinds después de lavarse el rostro, al levantarse, antes de empolvarse y al acostarse... ¡Eso es todo!



Para la cara, cuello, escote, manos y brazos

Crema DE MIEL Y ALMENDRAS Hinds

Es líquida... ¡Penetra mejor!

• No acepte imitaciones o sustitutos.
• Exija siempre Hinds.



dibujo de Aguerre

se sobresaltó y dirigiéndose hacia su mujer:

—Cómo? El baño de la pieza 8 no está arreglado? Pero, querida, te dije claramente que hicieras venir al plomero.

—Oh! querido mío, te pido me perdones, me olvidé...

Y ella elevaba hacia él sus ojos llenos de ternura, ojos que, abríen llorando de continuar el esposo alzando la voz... Insistir sería transformarse uno, de puro gusto en la causa de una querella entre dos que se aman.

Llegó la cena. Desde el pescado la sala comedor se dió cuenta que había ocurrido "algo" entre el patrón y la patrona. Eran soles mal preparados, cocinados, seguramente, por un hombre con otras preocupaciones. Oí murmurar, en torno mío, de mesita a mesita: "Que quiere Ud. es tan celoso!... Seguramente, ha pasado el guarda bosques No hay absolutamente nada: ella adora a su marido..." El plato siguiente, era pollo: estaba recocado. La sala se interrogaba: "Que significará este pollo quemado? Persistencia del enredo o reconciliación?" Y era, os lo aseguro, muy agradable, muy simpático, el que todos los clientes se interesasen por la suerte de los patrones, inquietos con sus contrariedades, felices con su felicidad. El patrón, entre tanto, pasaba por la portezuela del antecomedor con su cabeza coronada por un gran bonete blanco. La patrona se dirigió vivamente a mi vecino de mesa: "Cómo encontró el pollo?" "Delicioso", respondió el señor. "Ves, querido? Yo temía que estuviera un poco..." "Delicioso, delicioso", apoyó la sala entera.

Permanecí tres días allí y los tres días fueron así. El desayuno que se pedía para las ocho no llegaba antes de las nueve. (Cómo exigir a dos enamorados

enamorados: dos esposos; — no dos palomos: dos bueyes unidos por el mismo yugo! No podían creerlo mis orejas y para persuadirme abrí la puerta. Se sobresaltaron al verme. El marido quiso explicar.

No encontré modo y se fué. La mujer, me dijo después de un encogimiento de hombros:

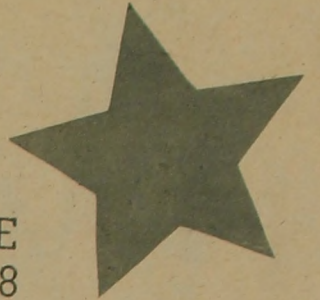
—Que quiere Ud., hay que darse maña... La vida se ha complicado tanto... Es tan duro el mantenimiento de un hotel... Hay que limitar los gastos, y ya no se tiene el personal que se desearía... Hago las tres cuartas partes del servicio yo misma... Mi marido jamás había cocido, tuvo que transformarse en cocinero... Se revienta trabajando y no se saca casi nada!... Para que los clientes no se enojen, sean indulgentes con nosotros: hacer los enamorados... El hotel se llamaba: "Los dos tórtolos asados". Le quitamos lo de "asados". Y la cosa salió bien. Se le perdona al amor todas las faltas que no se perdonarían a nuestro trabajo.

—Y entonces, dije decepcionado, no os amáis?... Verdaderamente no os amáis?... Se encogió de hombros nuevamente:

—Se casó conmigo por mi dote, y yo lo hice por no quedar soltera. Sin duda pensamos, uno y otro, que el amor vendría después. Fué preciso trabajar de inmediato, y tan duramente que no tuvo tiempo de llegar...

Partí esa noche sin cenar. Estaban los dos en el jardín oscuro, en su banco; ella la tenía abrazada, ella descansaba su cabeza sobre el saco blanco. Fatigados, por una jornada laboriosa, debían luchar contra un vivo deseo de dormir. Una vieja me los señaló con ternura: —Qué gentil es el amor!, me dijo.

CINE



LA MELODIA DE
BROADWAY 1938

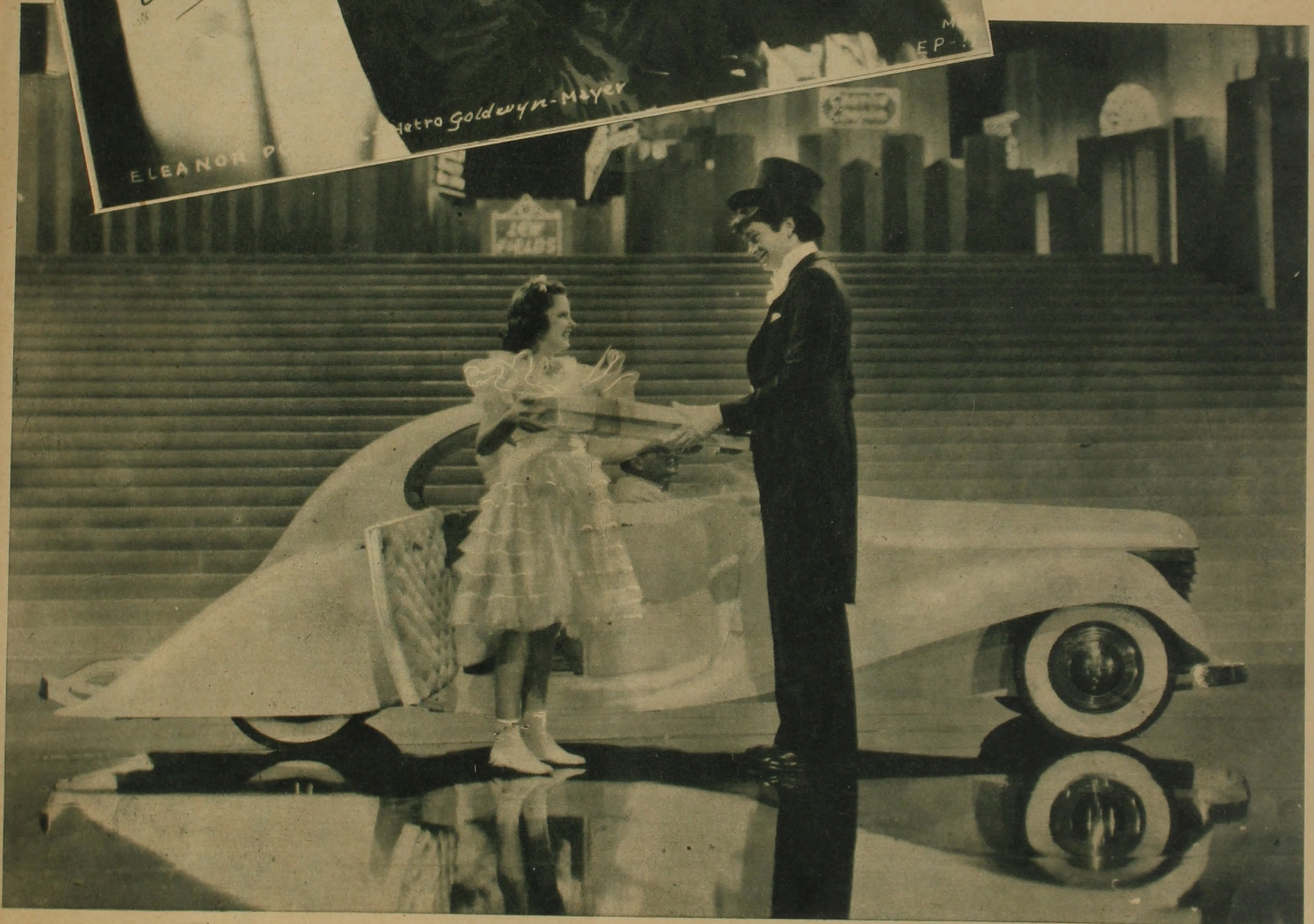


Cine Metro exhibe con éxito la comedia musical dirigida por Roy Del Ruth y que presenta a la gran zapateadora Eleanor Powell, secundada por el galán Robert Taylor, seguidos de un selecto y numeroso reparto que comprende a George Murphy, Binnie Barnes, Baddy Ebsen, Sophie Tucker, Judy Garland, Charles Igor Garin y Robert Benchley. La partitura musical se debe a Nancie Herb Brown y Arthur Freed.

*Para el Suplemento
de "El Día"
Best wishes
Eleanor*

Metro Goldwyn-Mayer

ELEANOR P.





Cosima Wagner, el día que cumplió 90 años, del brazo de su hijo Siegfried.

La esposa de Ricardo Wagner nació el 25 de diciembre de 1837 a orillas del lago de Como, en recuerdo de lo cual su nombre de Cósima. Se cumplió pues ayer el centenario de su nacimiento.

Era hija segunda de Liszt, y casó en 1857 con el gran pianista y director de orquesta Hans de Bulow, con quien visitó Zurich, siendo agasajado por Wagner, que acababa de terminar "Tristán". Al año siguiente repitieron la visita, y Wagner puso a Bulow al frente de la orques-

Información Gráfica Local y Extranjera

ta. Ocurrió entonces el conflicto conyugal de todos conocido: el dramático renunciamiento de Bulow, el doloroso enfrentamiento entre Cosima y Liszt, quien no transigía en la separación, fuerte en sus arraigadas convicciones católicas respecto al vínculo conyugal, y la resolución de Cósima de vencer todos los obstáculos al creer que su compañía era necesaria al genio de Wagner, con quien casó, finalmente el 25 de agosto de 1870.

Cosima dió un hijo a Wagner, a quien pone el nombre de Sigfrido, y en ocasión de su nacimiento dedica a la madre la página inmortal de el Idilio de Sigfrido, que expresa bien a las claras la calma augusta que inundaba el alma del maestro en aquel su tranquilo retiro, del cual escribe Cósima en carta dirigida a Nietzsche:

"—La suprema felicidad sobre la tierra es una visión, y esta visión la hemos tenido, nosotros pobres criaturas".

El gran filósofo Nietzsche fue uno de los amigos que acompañaban a Wagner

en aquellos días dichosos, y dice en uno de sus escritos:

"Paso por alto todas mis relaciones con los demás hombres; pero por nada del mundo quisiera borrar de mi vida los días felices de Trieschen, aquellos días hechos de serenidad, de sublimes casualidades, de momentos profundos. No sé cómo habrán otros conocido a Wagner; en nuestro cielo, jamás hubo una nube".

No obstante lo cual el propio Nietzsche, entre las nubes cerebrales de sus últimos tiempos, arremetió contra Wagner, considerándolo como un degenerado.

Cuando años más tarde pudo ser construido el Teatro de Bayreuth, Cósima fue la inspiradora y la secretaria de la institución, ayudando a su esposo con todas sus energías, hasta la cruel y definitiva separación. Al morir Wagner ella asumió con potente autoridad la dirección del Teatro de Bayreuth, convirtiéndolo en un centro artístico e intelectual por el cual puede decirse que ha desfilado toda Europa.

Desde los primeros festivales, al jamás dejó Cósima de ejercer en ellos una más minuciosa intervención. Cósima abandonó nunca la villa Wahnfried, junto a la cual fueron enterrados su padre y su esposo. Era tal su admiración por este último y su desdén por todo lo que no fuera su música que en ocasión de su muerte se recordó la siguiente anécdota. Durante los años de guerra Bayreuth quedó casi aislado de las grandes ciudades bávaras, privado de comunicación ferroviaria. Las noticias del mundo musical, en continuo movimiento, no llegaban fácilmente hasta aquel pacífico retiro. Se dice que al comunicarse a Cósima la muerte de Brahms, exclamó: "¡Ah, ese señor que dicen que era compositor".

Su nonagésimo aniversario se celebró en 1927 en Bayreuth, con una ceremonia casi oficial. Cósima del brazo de su hijo Sigfrido, recibió las delegaciones enviadas por las diversas regiones del Estado alemán y representaciones extranjeras. Murió el 31 de marzo de 1930.

RECORDMAN DE MOTO.

— La foto muestra al mundialmente conocido "recordman" de motocicleta, Ernesto Henne, que batió el record de velocidad en motocicleta, alcanzando con su B. M. W. una marcha de 279.503 kilómetros por hora. Aparece aquí delante de su máquina, con un curioso yelmo adaptable a las grandes velocidades, dándole un aspecto heroico.



EN UN AVION DE DEPORTE, HASTA BATAVIA.

— El famoso aviador inglés Mayor Hearle, ha realizado en su aeroplano Klemm, equipado con un motor Hirth de solamente 80 H. P., el vuelo de Stuttgart a Batavia, (India Holandesa), recorriendo la distancia de 15.000 kilóm. en 15 días. Salió de Stuttgart el día 4 de Noviembre, llegando a Batavia el 29. La foto representa al audaz aviador con su avión.



FIN DE AÑO

*Navidad
noel
Santa claus
christmas*

CARNAVAL DE ORIENTE

el regalo de calidad

★

AGUA de COLONIA
TALCOS
POLVOS





DEMOSTRACION AL SEÑOR BUELA DIANA. — Gente de teatro, artistas, escritores, músicos y amigos del señor Carlos Buela Diana, realizaron una demostración al alejarse de la administración pública en la que acreditó nobles virtudes de carácter y caballerosidad. Rodean al señor Buela Diana, en la cabecera de la mesa, autoridades directivas del Sodre.



REGATAS NACIONALES EN MONTEVIDEO. — El domingo pasado se corrieron en la bahía las regatas nacionales de remo. Muestra la nota la llegada de la carrera para "juniors fours", lograda por el bote de Nacional de Regatas sobre el Montevideo Rowing Club (segundo), el Club Alemán (tercero) y el representante de Paysandú, (cuarto).



HOMENAJE AL ESCULTOR MICHELENA. — En el Ateneo de Montevideo se ha realizado un homenaje al escultor uruguayo Bernabé Michelena, que obtuvo el primer premio de escultura en la Exposición Internacional de París. Lo rodean, en la cabecera de la mesa el pintor Cúneo y el poeta Emilio Oribe.



BUQUE ESCUELA ALEMAN. — Se encuentra en viaje para los puertos de la América del Sur el buque escuela alemán Schlesien, que aparece en nuestra nota saliendo del puerto de Wilhemshaven (Alemania).

*Una frase común
entre nuestros clientes:*

**"QUE LASTIMA
QUE ESTA CASA
NO ESTE EN
18 DE JULIO"**

En cocodrilo legítimo
color negro, marrón
y tostado

8.75



Estamos aquí y no
en 18 de Julio, precisa-
mente para benefi-
ciar al público!!!

La diferencia del cos-
to de local la desti-
namos a rebajar el
precio del calzado.

De ahí nuestros re-
sonantes éxitos!!!

No pague, pues, el lujo
de las grandes avenidas,
PAGUE CALZADO

**No hay verdad más grande
ni grito más fuerte en la República:**

*Aún queda
la uruguaya
para calzar bien*

ESTAMOS EN URUGUAY 983

Beneficiése con nuestra ubicación



Un "ballet" de la opereta "La rubia Marieta"



Escenas diversas de la pantomima musical "La rubia Marieta".

La Belleza que los Hombres Admiran Puede ser Suya

Si usted quiere ser atractiva, admirada, amada, recuerde que un cutis perfecto es el factor más poderoso para lograrlo. Usted puede ser la poseedora de una tez que pueda rivalizar en belleza con la de una estrella del cine. Aumente la hermosura de su rostro con el uso diario de Cera Mergolizada. Esta sencilla y única substancia contiene todo lo que su cutis necesita para mantenerse aterciopelado, suave y joven. Penetra hondamente en los poros, disuelve la suciedad y elimina las impurezas, absorbiendo la aspereza y mortecina piel exterior, y revelando el hermoso cutis que se halla oculto. Limpio, suaviza y protege. Al emplear Cera Mergolizada no necesita Vd. ninguna otra crema de belleza. Esta cera hace que toda mujer pueda proporcionar a su cutis el cuidado necesario, a poco costo, en su propio hogar. Cera Mergolizada revela la belleza oculta. **Use Porlac para extirpar el pelo superfluo:** Porlac es el depilatorio moderno que elimina el pelo superfluo rápidamente y con facilidad. Es delicadamente perfumado y agradable en su uso. Retarda el futuro crecimiento del vello y deja el cutis suave y limpio. **Carminol otorga a las mejillas un color saludable:** Pruebe Carminol en compacto o en polvo, en su favorito color de moda. Su fina y aromática composición la dejarán encantada y maravillada de la forma cómo se adhiere al rostro todo el día. De venta en las farmacias, tiendas y perfumerías, en todo el mundo.

Cera Mergolizada
CONSERVA SU CUTIS

Bello y Fresco

UNA bella bailarina ha acaparado en los últimos tiempos la admiración de Europa entera, en donde se la considera genial. Es Trudi-Schoop, suiza de nacimiento. Después de haber adquirido su gran popularidad europea, un gran empresario yankee la llevó a Nueva York. Su éxito fué instantáneo, y sólo se recuerdan 2 o 3 ejemplos en el mundo teatral americano de una conquista tan absoluta y tan rápida del favor del público. Actualmente el solo anuncio de sus espectáculos polariza el interés general ya sea en Nueva York, Londres, París, Viena o Berlín. La personalidad extraordinaria y la "nuance" especial del talento de Trudi tienen grandes afinidades con los de Charles Chaplin con quien continuamente se la parangona. Dice el crítico de "Paris Soir" (los espectáculos de Trudi-Schoop son en este momento uno de los principales atractivos de la Exposición de París): "Trudi-Schoop nos hace pensar en un Charles Chaplin que hubiera sustituido la mimica por la danza"; y el de Comedia coincide con este último al decir que "Si Charles bailara sin duda se parecería en muchos puntos a Trudi-Schoop".

TRUDI-SCHOOP

BAILARINA ADMIRABLE QUE NOS VISITARA EN BREVE

Una sirvienta se ve en sueños elevada al rango de "vedette" de opereta.



Pero, ¿puede llamarse danza a lo que esta artista única nos ofrece? No, sin duda, en el sentido en que lo comprenden los aficionados a la danza clásica. Más que a pasos académicos, es a una especie de mimica, a una pantomima, a lo que se entrega la artista. Su silueta menuda, encogida como la del mimo americano, perdida en un vestido negro, no se anima sino cuando los brazos entran en juego. Los brazos y las manos. Ese juego se parece asombrosamente al movimiento de los primeros "films" de Chaplin. Es un movimiento precipitado, con intenciones caricaturales la mayor parte del tiempo. Y no solamente nos recuerda Trudi-Schoop hasta en su cara, la mimica del Clown del Cine. Su inspiración misma se aparenta a la de Chaplin. Ella refiere amenudo las desventuras, las esperanzas, y finalmente la amargura de un ser humilde, de gestos torpes...

Al titular su espectáculo de Comedia danzada, Trudi-Schoop define los límites de su arte. Rodeada de artistas habilísimos en la creación de siluetas caricaturales, conduce su pantomima al son de dos pianos que riman admirablemente todos los gestos, y llenos ellos también de intenciones humorísticas. Este género de teatro y de danza se guarda de poner demasiado pensamiento al movimiento que lo anima. Amenudo la acrobacia interviene para subrayar y comentar los pasajes humorísticos.

Las fotografías con que ilustramos esta página nos muestran a Trudi-Schoop y su compañía en una de sus últimas y festsísimas creaciones. "La Blonde Marie", que es una "suite" de escenas humorísticas danzadas, cuyo conjunto forma la historia de una fámula que en sueños se ve elevada al rango de estrella de opereta, y conquista la gloria, después de haber matado de un tiro de revólver a un marido celoso... Y sobre este motivo, ¡qué prodigalidad de invenciones espirituales, qué abundancia de observaciones llenas de chispa, y qué virtuosidad para traducir por la danza, los gestos y los sentimientos de la vida cotidiana! Trudi-Schoop que ha concebido toda la coreografía, muestra aquí su verdadero genio cómico. Las ocho escenas de "La

Blonde Marie" forman un racimo de pequeñas obras maestras, y sería bastante difícil elegir entre "La recepción burguesa", "El ensayo borrascoso", "El salón de peinados", "Los Fakires en el Cabaret", etc. La despiadada observación de Trudi Schoop ha retenido todas nuestras ridiculezas y las ha traducido sin maldad, pero con una fuerza cómica sin igual. Lo más admirable es que Trudi-Schoop no contenta con bailar a maravilla, anima una compañía de notables bailarines acrobáticos, y dibuja para cada uno un personaje diferente que es interpretado con la mayor perfección.

El color del cabello y la moda

Indiscutiblemente, la moda actual ha impuesto los cabellos rubios. Este color favorece a todas las mujeres, aunque sean de tez morena. En las grandes ciudades europeas y americanas dominan las mujeres rubias. en las playas, teatros, paseos, etc.

Las rubias han aumentado como por milagro. ¿A qué se debe esto? A que en Francia se ha descubierto un producto que permite a las mujeres de cabello oscuro cambiar su color en pocos días y con toda comodidad. En el Uruguay se prepara esta misma loción muy conocida en todas las farmacias con el nombre de manzanilla verum, que ha hecho aquí miles de milagros.

Usándola en casa como una simple loción durante 3 días, el color oscuro del cabello se transforma en el más hermoso rubio veneciano sin que el cabello sufra lo más mínimo.

EL EMPLEO LO ESTA ESPERANDO!!



PIDA HOY LECCIONES DE PRUEBA GRATIS!

Escribanos hoy mismo. Marque con una X el curso que le interesa. Recibirá Catálogo, lección de prueba y un obsequio para las interesadas en Cursos Femeninos.

El estudio es el camino moderno para PROGRESAR

Enseñamos por Correspondencia:
Contabilidad Mercantil y de Estancias; Cajera; Ingreso Banco, Oficinas y Empleos; Dibujo Artístico; Ortografía y Redacción; Máquina al "Tacto"; Taquigrafía; Inglés; Francés; Reforma de Letra; Ayudante de Ingeniero; Sobrestante; Mecánica; Electricidad; Magisterio; Concursos; Foto-Oleo; CORTE Y CONFECCION; Ingreso Universidad

CUPON

LICEO ARIEL SARANDI 442 MONTEVIDEO

Nombre
Dirección

Tarzan

por EDGAR RICE BURROUGHS

ESPERANZA Y DESESPERACIÓN



MIENTRAS LA GENTE DE TARZAN SE ARMABA A TODA PRISA, EL FUEGO INVADIA EL RECINTO.



CORRIERON HACIA LAS PUERTAS; PERO UNA NUBE DE FLECHAS LOS OBLIGO A REPLEGARSE DENTRO DEL INCENDIADO LOCAL.



TARZAN ORGANIZÓ UNA SALIDA EN MASA. DEMASIADO TARDE, LAS LLAMAS CERRABAN EL ESCAPE Y LOS ACORRALARON.



AHORA LOS CAMARADAS DE TARZAN SE VOLVIERON HACIA EL ESPERANDO ALGÚN MILAGRO. EL SEÑOR DE LA SELVA SABIA QUE HABIA UNA ESPERANZA.



TOMÓ UNA CUERDA Y QUISO HACERLA PASAR POR ENCIMA DE UNA ALTA VIGA. NO ALCANZÓ.



EL HOMBRE MONO URGIDO POR LAS CIRCUNSTANCIAS TUVO UNA INSPIRACION. ATO UNA CUERDA LIVIANA A UNA LANZA.



ARROJÓ ENTONCES EL ARMA CONSIGUIENDO SU INTENTO; CON ESTE CORDEL PUDO ENSEGUIDA IZAR LA CUERDA MAS LARGA.



COMO UN AGIL MONO ASCENDIO TARZAN SUBIENDO EL A ALGUNOS OTROS.



CON HACHAS DE COMBATE ABRIERON UN AGUJERO EN EL TECHO, Y PRONTO TODOS LOS CAMARADAS ESTUVIERON ARRIBA.



LENGUAS DE FUEGO SE ACERCABAN PELIGROSAMENTE; LOS HOMBRES SALIERON AL TECHO.



Y YA SE ESTABAN DESCOLGANDO AL SUELO CUANDO....



EL ENEMIGO SE APERCIBIO DE QUE ESCAPABAN, Y LA SOLDADSCA CARGO APRESURADA CON EL FIN DE MATARLOS.



JUGUETES

18 DE JULIO 922

U. T. E. 85 0 18.

JUGUETES!

NO COMPREN SIN VISITARNOS
TENEMOS DE TODO A TODO PRECIO
SOMOS LOS REYES DE LOS JUGUETES.

LOS REYES MAGOS. — Díaz Marín y Cía. — 18 de JULIO 922.

Casa Goler

Dentro de estas ofertas
**ENCONTRARÁ VD. UN
REGALO PRACTICO**



SAQUITO
DE ENCAJE
EN HILO
MUY CHIC

\$2.00



BLUSA EN
JERSEY A
LUNARES
INDEMAIABLE

\$1.60



CASACA
DE ENCAJE
EN HILO,
UNA OFERTA
EXTRAORDI-
NARIA

\$2.00



CASACA EN
JERSEY CALADO
FANTASIA DE
GRAN NOVEDAD

\$3.20

CAMISON
EN JERSEY
MATE CON
DETALLES
CALADOS

\$2.50



CAMISON
EN JERSEY
MATE CON
DETALLES
EN CALADO
Y SATIN

\$2.70



ENAGUA-
EN JERSEY
MATE CON
APLICACIONES
BORDADAS

\$2.40

BOMBACHA
EN JERSEY
DE SEDA

\$0.40



PEINADOR
EN JERSEY
MATE CON
APLICACIONES
BORDADAS

\$2.00



PEINADOR
EN JERSEY
MATE, CON
DETALLES CA-
LADOS

\$1.80



BOMBACHA
EN JERSEY
INDEMAIABLE

\$0.65



**NUESTRAS
CASAS**

SUCURSAL GOES,
Av. Gral. FLORES 2341-47
Esq. M. BERTHELOT

CASA- MATRIZ
Av. AGRACIADA 2302
Esq. M. SOSA

SUCURSAL CORDON
Av. 18 de JULIO 1601
Esq. PIEDAD